



Euroopan unionin
neuvosto

Bryssel, 3. lokakuuta 2016
(OR. en)

12936/16

Toimielinten välinen asia:
2016/0308 (COD)

WTO 279
COEST 248
NIS 5
CODEC 1387

EHDOTUS

Lähtettäjä:	Euroopan komission pääsihteerin puolesta Jordi AYET PUIGARNAU, johtaja
Saapunut:	29. syyskuuta 2016
Vastaanottaja:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Euroopan unionin neuvoston pääsihteerin
Kom:n asiak. nro:	COM(2016) 563 final
Asia:	Ehdotus NEUVOSTON PÄÄTÖS Euroopan unionin ja Islannin välisen lisäetuuksia maataloustuotteiden kaupassa koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona

Valtuuskunnille toimitetaan oheisena asiakirja COM(2016) 563 final.

Liite: COM(2016) 563 final



EUROOPAN
KOMISSIO

Bryssel 9.9.2016
COM(2016) 563 final

2016/0293 (NLE)

Ehdotus

NEUVOSTON PÄÄTÖS

**Euroopan unionin ja Islannin välisen lisäetuuksia maataloustuotteiden kaupassa
koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona**

PERUSTELUT

1. EHDOTUKSEN TAUSTA

- **Ehdotuksen perustelut ja tavoitteet**

EU ja Islanti ovat allekirjoittaneet Euroopan talousalueesta tehdyn ETA-sopimuksen, jolla taataan tavaroiden vapaa liikkuvuus lukuun ottamatta maatalous- ja kalastustuotteita. Maatalouden osalta ETA-sopimuksen 19 artiklassa määrätään, että sopimuspuolet tarkastelevat kahden vuoden välein maataloustuotteiden kaupan edellytyksiä ja päättävät vastavuoroisuuteen ja keskinäiseen hyötyyn perustuvasta maatalousalan kaupan muiden esteiden vähentämisestä.

Nämä neuvottelut käytiin 4. heinäkuuta 2012 ja 17. syyskuuta 2015 välisenä aikana. Sopimuspuolet parafoivat tämän sopimuksen 17. syyskuuta 2015, ja siinä määrätään lisäetuksista maataloustuotteiden kaupassa, uudet täysin vapautetut tullinimikkeet mukaan luettuina. Sen tuloksena lähes 90 prosenttia EU:n maataloustuotteista tulee Islannin markkinoille tullitta. Lihan, maitotuotteiden, hedelmien, kasvien ja koristekasvien kaltaisten herkempien tuotteiden osalta on sovittu ylimääräisistä tariffikiintiöistä tai tullinalennuksista.

Molempien sopimuspuolten tahto on, että tämä sopimus tulee voimaan seitsemäntenä kuukautena sen jälkeen, kun sopimuspuolet ovat ilmoittaneet toisilleen vaadittavien sisäisten menettelyjen saattamisesta päätökseen.

- **Yhdenmukaisuus muiden alaa koskevien politiikkojen säännösten kanssa**

Aiempi sopimus maataloustuotteiden kaupan vapauttamisesta Islannin ja EU:n välillä tehtiin kirjeenvaihtona, ja se perustui ETA-sopimuksen 19 artiklaan. Aiempi sopimus tuli voimaan 1. tammikuuta 2007. Siinä määrättiin keskinäisistä tariffikiintiöistä ja tullinalennuksista. Lisäksi sopimuspuolet sopivat jatkavansa ETA-sopimuksen 19 artiklan mukaisia kahdenkeskisiä neuvotteluja jälleen kahden vuoden kuluttua.

Vuoden 2007 maataloustuotteiden kauppaa koskevassa EU:n ja Islannin kahdenvälisessä sopimuksessa Islannin maataloustuotteiden tullitonta pääsyä EU:n markkinoille laajennettiin 51,9 prosenttiin kaupasta ja EU:n maataloustuotteiden tullitonta pääsyä Islannin markkinoille 66,4 prosenttiin kaupasta. Nämä luvut osoittavat, että lisämyönnytyksille oli runsaasti tarvetta. Sen vuoksi viimeisimmän neuvottelukierroksen tavoitteena olikin

- lisätä kaupan molemminpuolista vapauttamista;
- korottaa nykyisiä tariffikiintiöitä; sekä
- avata uusia tariffikiintiöitä muille maataloustuotteille.

- **Yhdenmukaisuus unionin muiden politiikkojen kanssa**

Kauppasuhteiden syventäminen Islannin kanssa on EU:n kauppapolitiikan yleisten puitteiden ja EU:n edun mukaista, koska EU on maatalouden perustuotteiden nettoviejä Islantiin. Vuonna 2014 kauppataase oli 129 miljoonaa euroa EU:lle positiivinen; EU:n viennin arvo oli 150 miljoonaa euroa ja tuonnin arvo 21 miljoonaa euroa. EU:n tärkeimmät vientituotteet ovat hedelmät ja kasvikset sekä viljat, ja kyseisillä tuotteilla on jo suurelta osin tulliton pääsy Islannin markkinoille. Tuonti Islannista EU:hun koostuu pääasiassa merileivistä, lampaanlihasta, elävistä hevosista ja turkisnahoista.

2. OIKEUSPERUSTA, TOISSIJAISUUSPERIAATE JA SUHTEELLISUUSPERIAATE

Neuvosto valtuutti huhtikuussa 2012 komission aloittamaan uuden neuvottelukierroksen Islannin kanssa lisäetuuksista maataloustuotteiden kaupassa ETA-sopimuksen 19 artiklan mukaisesti.

3. TALOUSARVIOVAIKUTUKSET

Tällä sopimuksella ei ole vaikutusta EU:n talousarvion menopuoleen. Islannista peräisin olevaa tuontia koskevat uudet myönnytykset johtavat todennäköisesti omien varojen vähenemiseen tullimaksujen keräämisen vähenemisen seurauksena.

Ehdotus

NEUVOSTON PÄÄTÖS

Euroopan unionin ja Islannin välisen lisäetuuksia maataloustuotteiden kaupassa koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 207 artiklan 4 kohdan ensimmäisen alakohdan yhdessä sen 218 artiklan 6 kohdan a alakohdan v alakohdan kanssa,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

ottaa huomioon Euroopan parlamentin hyväksynnän,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Euroopan talousalueesta tehdyn sopimuksen 19 artiklassa määrätään, että sopimuspuolet sitoutuvat jatkamaan ponnistelujaan keskinäisen maatalouskauppansa vapauttamiseksi asteittain.
- (2) Kirjeenvaihtona tehty Euroopan unionin ja Islannin välinen lisäetuuksia maataloustuotteiden kaupassa koskeva sopimus, jäljempänä 'sopimus', allekirjoitettiin neuvoston päätöksen (EU) 2016/...¹ mukaisesti [...] sillä varauksella, että se tehdään myöhemmin.
- (3) Sopimus olisi hyväksyttävä Euroopan unionin puolesta,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Hyväksytään kirjeenvaihtona tehty Euroopan unionin ja Islannin välinen lisäetuuksia maataloustuotteiden kaupassa koskeva sopimus Euroopan unionin puolesta.

Sopimuksen teksti on tämän päätöksen liitteenä.

¹ Neuvoston päätös (EU) 2016/... kirjeenvaihtona tehdyn Euroopan unionin ja Islannin välisen lisäetuuksia maataloustuotteiden kaupassa koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta Euroopan unionin puolesta (EUVL [...], [...], p.[...]).

2 artikla

Neuvoston puheenjohtaja nimeää henkilön, jolla on valtuudet tehdä Euroopan unionin puolesta sopimuksessa tarkoitettu ilmoitus osoitukseksi siitä, että Euroopan unioni sitoutuu noudattamaan sopimusta.

3 artikla

Tämä päätös tulee voimaan [...].

Tehty Brysselissä

*Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja*